

La Voz de Menorca

Número suelto 10 céntimos
Número atrasado 20

Diario republicano desde su fundación

Año XXVII. — Número 875)

DESCRIPCION En la Isla, al mes. . . . Ptas. 2'00
Resto de España 3'00
Extranjero, al año. . . . 50'00

MAHON, JUEVES 25 DE AGOSTO DE 1932

REDACCION Y ADMINISTRACION:
CALLE DE FERMIN GALAN, 21

EDITORIAL

Hay que tener desconfianza y aplicar el castigo

No puede el Gobierno fiarse de ciertos elementos. Después del fracaso de la intención militar, estos elementos desafectos al régimen han quedado sin fuerza moral. Están agobiados por el golpe recibido. No importa. De momento no harán nada; pero esta dejadez se les va a pasar, volverán a sacudirse y a intentar alguna mala pasada.

La República tiene una ventaja. Es que cada ciudadano puede vigilar, erigirse en defensor del régimen. Del pueblo es la República, y el pueblo la defiende. Lo inconcebible es que los peores enemigos de ella sean algunos que del Estado cobran. No se comprende. Cobrar del régimen, y luego ir vituperándolo. Nadie comprendería que un empleado de una casa determinada fuera por ahí desacreditando el género. Sólo puede comprenderse de una manera. Que el individuo que tal hace no tiene dignidad. Sin dignidad se pueden hacer muchas cosas. Sin honor se puede hacer todo.

Pero el hombre íntegro no falta ni a su dignidad ni a su honor. Los hay. No queremos hacer la injusticia, que muchos cometen, de juzgarlos a todos por el mismo rasero. Nos referimos a los militares. Hay militares muy caballeros y dignos del mayor respeto y de la consideración. Ahora los que van por ahí conspirando no entran en el área de la dignidad y del honor. Falta a ellos, porque juraron servir al Estado fielmente. No es íntegro el hombre que jura algo y luego intenta ir contra este algo que ha jurado servir. El hombre no se conoce sólo en

los atributos masculinos. El hombre moral se conoce en la fidelidad a la palabra que empeña, y esto es el honor. En nada más se conoce el honor. Luego quien falta a la palabra y a su juramento es un hombre sin honor y, por tanto, sin dignidad.

Alguien más va a caer. Es porque no se tiene previsión. Quieren pasar por valientes; es el despecho que les hace hablar, y hablan públicamente sin recato alguno. Alguno de esos hay por aquí. Como alguno hay en todas partes. Que vayan con cuidado. Es un consejo sincero. Después les va a pesar. Pero cuando les pese la cosa no tendrá remedio.

Parece que no piensan. Parece que no hay reflexión. Podría decirse que no se sabe donde tienen la cabeza. Pensar en restaurar una Monarquía es una fantasía estúpida, y los monárquicos no piensan en la revolución sangrienta. Y estén seguros que se haría. Segurísimos. El pueblo se echaría a la calle dispuesto al escarmiento. ¿No se han dado cuenta?

El Gobierno, no obstante, no debe fiarse. Aunque los monárquicos hacen las revoluciones o las intenciones de restauración con los pies, no hay que estar a merced de sus estupideces y de sus locuras. A encerrarlos, a expropiarlos si algo tienen y a ver si escarmentan de una vez. A alguno le vamos a escarmentar. Ningún daño en el cuerpo. Nos repugna. Pero si un daño material, el sueldo y lo que fuese necesario para dejarlo sin pavoneos retadores. Y para que no conspirara por ahí. Nada más.

QUE LO SEPA EL PUEBLO

Las expropiaciones de los complicados en la sublevación

(De «El Liberal».)

Aparte las virtudes que tiene la ley de expropiaciones votada por las Cortes, en relación con el desarme de «las caballos monárquicas», la «ley de Azaña», que no tiene par si no nos remontamos a los tiempos de la «ley de Mendizábal», supone para la reforma agraria grandes posibilidades de las que todos debemos hacer el debido aprecio.

Las fincas rústicas que deben ser expropiadas a los grandes terratenientes complicados en la sublevación del día 10, suponen un capital tan considerable, que producirán al Estado una renta anual superior a DOSCIENTOS MILLONES DE PESETAS.

Será, sin duda, superior esa renta, porque la declarada, que es la que sirvió para el cálculo de 200 millones, será seguramente inferior a la verdadera. Y como esos millones se dedicarán íntegramente a la reforma agraria, es evidente que con la «ley de Azaña» está garantido el éxito de la reforma de Marcelino Domingo.

El Gobierno no pudo presupuestar más de 50 millones anuales para desarrollar el nuevo régimen agrario. Es, indudablemente, muy poco dinero. Se ha cuadruplicado con la expropiación de los latifundistas monarquizantes. ¡Y por ahora ya hay bastante!

Doscientos millones anuales para expropiaciones con indemnización y para asentamientos bien hechos, permitirán que la reforma cunda y que la República llegue a los pueblos, emancipando a los trabajadores de la tierra en tiempo relativamente breve.

Aún sería posible cuadruplicar la cifra de doscientos millones, si la aristocracia agraria continuara alentando sublevaciones contra la República, para

impedir que la democracia del agro desplace a la aristocracia del latifundio feudal, que tanto se desarrolló en España con la Monarquía. Y salta a la vista el bien público que todo esto supone. Pueblos que pertenecían a señores, por no haber más propietarios del suelo laborable, pertenecerán en lo sucesivo a los buenos labradores del pueblo mismo, que serán libres e independientes por haberse sacudido el yugo de una explotación impropia de nuestro tiempo.

Y a medida que esta emancipación republicana vaya extendiéndose por todo el territorio nacional, y según vaya fertilizándose la tierra con las obras hidráulicas, acrecerá considerablemente la riqueza pública y los gobiernos de la República podrán atender muy desahogadamente al desarrollo de planes que están en proyecto y que no se realizan por falta de consignación en el presupuesto.

La base fundamental de la obra de la República está en la reforma agraria. Marcelino Domingo proyectándola, y Azaña posibilitándola, y Prieto fertilizándola, serán ministros de la República que pasarán a la Historia con tan alto predicamento como aquellos del reinado de Carlos III, que no tuvieron sucesión en los reinados posteriores.

Es necesario que a la indiferencia con que se desarrolla el debate parlamentario sobre reforma agraria suceda el entusiasmo popular por la implantación del nuevo régimen agrario.

Sin el calor del pueblo fracasan los mejores proyectos. Y ninguno merece tanto el entusiasmo popular como esta reforma que ofrece tierra al que no la tiene, que es tanto como ofrecerle vida y libertad.

PARIS

UN ¡VIVA! EN LOS BULEVARES

(De «La Libertad».)

Es una lástima que continúe interrumpida la existencia de este ingrato café de Madrid, que, en realidad, continúa en el bulevar Montmartre, pero enmascarado por una gran valla. Detrás de ella incuban los albañiles, los pintores, los electricistas y muchos artesanos más el nuevo aspecto del viejo café. De no haber estado en el paréntesis de esta valla, las efemérides españolas de estos días hubiesen tenido en el café de Madrid su mejor espejo.

La falta de él ha agravado todas las incertidumbres. Fué «Paris-Midi» quien expandió la primera inconcreta noticia. Se supo solamente que se trataba de un intento de golpe de Estado. Pero nadie supuso que fuera una sedición brindada por los militares a la corona. Los españoles de París conocen a su patria mucho mejor que quienes viven en ella. Y como la conocen, no creen posible que de un modo serio crea nadie en la posibilidad de una restauración. Pero, por lo que se ve, no ocurre lo mismo del lado de allá de los Pirineos. Y es una lástima. Por no ocurrir, han perecido ahora unos cuantos españoles, y sabe Dios si aún pueden perecer otros.

Mis amigos y aún quienes no lo son acudían a mi tratando de satisfacer su curiosidad. Realmente es lo lógico. Pero es que dudan que ahora, como antes, quienes están peor informados de las cosas que ocurren en España son los españoles. Claro que en el fondo es a eso a lo que obliga vivir en París. En él no existen sino dos especies de españoles. Estos que quieren olvidar a España y los que quieren ser olvidados.

Pero en casos como el de ahora se produce la misma reacción aquí que allá. Allá, ante el temor de una amenaza para la República, se muestran gubernamentales todos los ciudadanos. Hasta los más incompatibles con el Gobierno. Pues lo mismo acaba de suceder en París. Ante el temor de que en España pudiese en efecto, peligrar la República, todos los españoles de París se han unido en un solo fervor.

Allá, en las proximidades de la plaza de la República, se reúnen todas las noches en un café, alrededor de un pianista y de un violinista españoles, otros españoles. Gente diversa y apasionada. Ni todos son republicanos, ni todos son amigos de la música. Acuden atraídos por esa atracción de la tierra común, tan difícil de explicar como de evitar.

Pues la noche del tumulto llegaron todos ellos antes de la hora acostumbrada. Cada uno llevaba una noticia inédita y absurda. Todas malas. Se hablaba menos que de costumbre. El pianista y el violinista no tocaron sino música francesa, y yo no sé por qué. Lo más probable es que tampoco ellos lo supiesen. La noche transcurrió entre inexplicables nerviosismos. Uno propuso ir a la Embajada para saber noticias. Otro, aguardar sin acostarse la primera edición de los periódicos, allá a las cinco y media de la mañana.

Y he aquí que inesperadamente uno de los menos apasionados se puso en pie, y con los ojos húmedos y la voz opaca gritó:

¡Viva la República!

Así. En rotundo castellano. Los músicos, que en aquel momento se disponían a tocar, hicieron irrupción en el café «La Marsellesa», quizá sin proponérselo. Los franceses dejaron por un momento de jugar a la «belotte», y con un naipe suspendido miraban a los reunidos en torno a aquella mesa.

Su asombro duró unos instantes nada más. Vieron que los españoles oían la inesperada «Marsellesa» puestos en pie y descubiertos. Contemplábanlos sin saber qué decir. Uno de los franceses dejó sus naipes boca abajo sobre el ta-

CRONICA

La mala ley

(De «El Mercantil Valenciano».)

Hay doce millones de parados en los Estados Unidos. El país más rico del mundo bate el record de la reorganización económica. Las quiebras se suceden por millares. Las Compañías de ferrocarriles no reparten dividendos y ven bajar de manera catastrófica las cifras de sus recaudaciones. El tráfico automovilístico disminuye. Las empresas constructoras de vehículos con motor de explosión cierran sus talleres. Los grandes almacenes reducen sus dependencias.

Estos días he podido comprobar la depresión estadounidense hojeando el más importante de los «magazines» de los Estados Unidos. Trátase de una revista ilustrada de enorme difusión, que tenía tirada de varios millones de ejemplares. Su publicidad era gigantesca. Cada número parecía un grueso tomo. Y la mayoría—la inmensa mayoría de páginas—estaba constituida por reclamos comerciales, industriales y bancarios.

Pues bien. Dicho «magazine», en sus últimas ediciones, es ya un periódico de pocas páginas, los anuncios ocupan ruenos espacio que el texto literario e informativo.

Ciento veinte millones de habitantes viven desde Niágara Falls a El Paso y desde Nueva York a San Francisco de California. Y hace diez años, la mayor parte de ellos vivían bien. Su «standard» de vida era muy superior al europeo. Había, como es inevitable, miserias y ruinas; pero una política de jornales altos, unida a la abundancia de trabajo y al perfeccionamiento del maquinismo, determinaba un nivel colectivo de existencia que llenaba de estupefacción a los sociólogos del viejo mundo. El yanqui, furiosamente individualista, nada solitario, sólo creía en el particular esfuerzo. El planeta se le aparecía como un lugar de combate, como una liza donde se entraba armado con las armas de la salud física, de la juventud, de la inteligencia y de la audacia para vencer al adversario más débil y despojarle y enriquecerse con sus despojos. La «struggle for life» era seguida del «jay de los vencidos!» del galo Breno. El caído no podía esperar piedad, porque la desgracia de los ojos del «americano ciento por ciento», no debía ser interesante.

Y cuando un idealista nacido dentro del sentimentalismo europeo protestaba contra la crueldad de la doctrina, se le contestaba que sólo así podía cumplirse el principio de la selección natural y que se hacía indispensable imitar las leyes de la Naturaleza. El Wall Street y las fábricas y los talleres y los escritorios y los puertos y las granjas agrícolas y los vastos campos dedicados al «dry farming», debían ser asimilados moralmente a los fondos abisales y a las selvas inextricables.

Y he aquí que la concepción ha fracasado de manera ruidosa. No. Las naciones no pueden ser compartimientos estancos, y los individuos se necesitan y han de ayudarse. Y el caído merece socorro y misericordia. Y el vencido no queda deshonrado por su vencimiento...

Los Estados Unidos elevaron sus murallas fiscales, cada día más altas, por todas sus fronteras y negáronse a recibir

pete y junto a su «book» y gritó a su vez:

—¡Vive la République!

Los españoles contestaron con un viva bronco y acaso un poco húmedo. Todos juntos aplaudieron «La Marsellesa». Saludáronse. Se trabaron nuevas amistades. Y así perdió el ex rey su primera batalla en París aquella noche. Los cafés de la plaza de la República ya no le aman. Si vuelve a los bulevares, alguna vez tendrá que no pasar de la Porte-Saint-Deni.

JUAN DEL VISO

emigrantes... Y a la vez, comprendió la conquista económica de las Américas del Centro y del Sur y de China. No querían ser invadidos, pero sí invasores. Habían acumulado en sus cajas casi todo el oro del mundo. El dólar, luego de haber anulado al franco y al marco, anulaba también a la libra esterlina. John Bull, el de los bufes dientes, el de la mandíbula de «bulldog», retrocedía ante el Tío Sam, con su montaña de sacos llenos de metal amarillo...

Pero la prosperidad era ficticia. El «boom» acabó en desastre. La especulación frenética desahogada, epiléptica—todavía se entrega hoy a contorsiones alcistas absurdas—, sólo sirvió para arruinar a millones de ilusos en provecho de algunos tiburones de la finanza. Y por las calles del opulento Nueva York, multitudes hambrientas y desarraigadas imploran la caridad pública...

No. La verdad económica y social no estaba a orillas del Hudson. La verdad económica y social no puede ser, no es, la lucha implacable, la fórmula atroz de Hobbes...

FABIAN VIDAL

Madrid.

El médico del hogar

Los accidentes que provoca el calor

Nos encontramos en la época del año en que abundan, y precisa tomar algunas elementales preocupaciones para evitarlos. Unas veces se trata de personas que, sin cuidado alguno, han estado prolongadamente expuestas a la acción de los rayos solares. En otras ocasiones, algunos, sin haber estado expuestos directamente al sol, se encuentran mal por exceso de calor.

Esos accidentes se producen especialmente en las horas más cálidas del día. La humedad los favorece, porque el calor intenso se aguenta mejor cuando el tiempo es seco. Sin embargo, hay que tener en cuenta las propensiones individuales, el estado de salud de cada persona, su edad, sus fuerzas, su fatiga, etc. La insolación principia por laxitud, dolor de cabeza, zumbido de oídos, vértigos y ansiedad respiratoria.

El rostro está congestionado y cubierto de sudor o, por el contrario, pálido. Ese estado general va frecuentemente seguido de la pérdida del conocimiento o del delirio con alucinaciones. En los casos favorables todos los accidentes se disipan. En los casos graves, el enfermo entra en el estado comatoso, tiene convulsiones y muere sin haber recuperado el conocimiento.

Existen formas excepcionalmente graves que se producen particularmente en personas que están débiles. Se les nota desde un principio un estado de asfixia progresiva, cianosis facial y edema pulmonar. Los latidos cardíacos son confusos y débiles. Sobreviene la muerte, causada, probablemente, por una autointoxicación resultante de una detención de intercambios orgánicos.

Para prevenirse contra esos accidentes deben evitarse las marchas largas o los ejercicios fatigosos en las horas de más calor.

Búsqese los puntos frescos y sombreados y llévase un sombrero de alas anchas o un cubrenuca. Como bebidas se recomienda el agua clara, agua aromatizada con limón o café frío, pero nada de alcohol.

El que se encuentra mal por efecto del calor, deberá ser trasladado a un punto fresco y de sombra; se le quitará o aflojará por lo menos la ropa y se practicarán fricciones generales y flagelaciones del rostro y de los brazos con un trapo empapado de agua fría. Se le administrarán excitantes, inyecciones de éter y de café. Si hay asfixia se practicarán tracciones rítmicas de lengua, la respiración artificial, y, si posible fuera, se le darán inhalaciones de oxígeno.

DOCTOR MAURICIO LEBON,

PRONTO

se pondrán a la venta los calzados

EL PINGÜINO

Calzados de todas clases para todos los gustos y precios

Todo cosido a mano.-Ventas desde el lunes 29 Agosto en la casa número 39 de la calle Doctor Orfila (Esquina Cos de Gracia).

Teatro Principal de Mahón

SABADO 27 DE AGOSTO DE 1932. Noche a las 9'45
P. P. 3'50. Seg. 2'25. But. 1'05. Asi. 0'75. Ent. 0'60
DOMINGO 28 AGOSTO 1932. TRES SESIONES
4 tarde y 9'45 noche.-P. P. 2'50. Seg. 1'50. But. 0'90. Asi. 0'65. Ent. 0'55
6'45 tarde.- 3'50. 2'25. 1'05. 0'75. 0'60

Domingo sesión de las 4 tarde. Soldados 0'40.

Reprise de la magnífica opereta cinematográfica, totalmente hablada en español

Hay que Casar al Príncipe

por el idolo de la pantalla José Mojica con Conchita Montenegro, Miguel Ligeró, Manuel Arbó y José Alcántara

Próxima semana.-Repriss de la más sensacional película DEL MISMO BARRO.

En breve.-La estupenda atracción ESPECTACULOS EXA.

Crónica local y general

El incidente de ayer

Acaeció ayer, sobre las 12'15 en la Plaza de España, una sensible desgracia. Un auto que se dirigía hacia dicha plaza, al dar la vuelta no le funcionó la dirección. Dió la fatal circunstancia que apoyados los codos sobre la barandilla había una anciana mirando hacia el mar. El auto, al fallarle la dirección, la embistió por la espalda, y anciana y unos dos metros de pared fueron a parar en uno de los jardinillos que hay en el ángulo contiguo a la escalera.

La pobre anciana fué recogida por varios transeúntes y llevada a la Plaza de la Pescadería. En seguida se avisó al Jefe de la Guardia Municipal, quien se personó en compañía del médico don Antonio Blanch en el lugar del suceso.

Se fué en busca del Juez de Instrucción don José Díaz Diez, quien ordenó que la pobre víctima fuera llevada al Hospital. Antes de llegar, falleció.

Acudieron a la investigación el Inspector de policía don Plácido Martínez y el guardia número 5, señor Triay, quienes hicieron las diligencias oportunas.

La desgracia hubiera podido ser mayor, pues si las ruedas del auto no hallan resistencia en el firme de la barandilla, se habría lamentado la desgracia del chofer.

Cierto es que inspira lástima la víctima; pero ayer el chofer era digno también de compasión. El pobre hombre estaba nerviosísimo y lloraba. Se presentó en la Inspección de vigilancia en cuyo centro se instruyó el correspondiente atestado que en unión del chofer fueron puestos a disposición de la autoridad judicial.

Así como ayer fué un fallo de la dirección del auto y en esto el chofer no tiene culpa, hay que recomendar a los chóferes ponderación en la marcha para evitar posibles desgracias.

Concierto público

En el paseo de la Libertad dará un concierto esta noche la Banda Municipal bajo la dirección del maestro señor Mir.

Nota comercial

Importación.--El vapor correo ha traído hoy sesenta y seis toneladas de carga varia procedente de Barcelona, entre ella, 60 sacos con desperdicios de goma, 250 con salvado, 80 con azúcar, 60 con turtó de coco, 40 cajas con jabón común, 45 bidones con aceite de oliva, bacalao, un automóvil sedán marca «Chevrolet» y otras mercancías.

Información militar

Servicio de la Plaza para hoy:
Parada. Regimiento de Infantería número 39.
Jefe de día. Teniente Coronel de Artillería don Vicente Fornals.
Imaginaria. Comandante de Infantería don Luis Martos.
Hospital y Provisiones. 9.º Capitán de Infantería.
Vigilancia. 5.º Oficial de Infantería.

Desembarque de toros

Esta mañana han sido desembarcados del vapor correo tres jaulas con tres toros procedentes de Salamanca, para celebrar dentro breves días una corrida en el Stadium Mahonés.

Habían de traer cuatro, pero uno de ellos se inutilizó y se mandará otro el próximo correo.

El público podrá verlos todos los días en el corral del Stadium, desde las cuatro de la tarde en adelante.

Un muchacho cae al mar

Ayer tarde cayó al mar un muchacho de unos siete años de edad que no sabía nadar.

En aquel momento pasó el obrero Antonio Torres, operario de los talleres mecánicos Manent y vió que flotaba sobre el agua una mano, se arrojó apresuradamente al mar vestido, salvando la criatura.

Luego la familia, que vive en el muelle, dió expresivas gracias al salvador.

El lunes de la presente semana cayó otro muchacho al mar y fué salvado por el obrero Miguel Olives que trabaja en el mismo taller.

Merecen alabanzas los rasgos humanitarios de ambos obreros y seguramente se hará cargo de ello la Junta local de Salvamento de Naufragos.

De viaje

Procedentes de Barcelona han llegado esta mañana 125 pasajeros, entre ellos el industrial don José Codira Villalonga, su hermano don Eudaldo y dos sobrinas, don Francisco Morales, don Francisco Seguí Moncada Poly, el Director de la Compañía de Seguros marítimos «Europa» señor Careti, y muchos marineros de la armada que estaban en uso de permiso.

Custodiado por una pareja de la benemérita ha llegado también un preso que pasará a cumplir condena a la fortaleza de la Mola.

Noticias marítimas

Vapores correos

Con el pasaje, la valija y carga ha llegado esta mañana el vapor «Jaime II» procedente de Barcelona.

Capitán don José Caldés.
Saldrá esta tarde a las siete para Barcelona.

—Mañana debe llegar el vapor «Beller» procedente de Tarragona y Palma.

Veleros

Hoy debe llegar el moto-velero «Pons Martí» procedente de Barcelona con carga general.

—Se espera el pailebot «Flor del Mar» procedente de Palma.

Desratización

Por el personal afecto a esta Estación Sanitaria del puerto, se han desratizado estos días las bodegas de los vapores «Manuel Calvo» y «Antonio López».

Alcaldía de Mahón

En el día de ayer se recibieron en esta Alcaldía las siguientes sumas de las Entidades y particulares que seguidamente se relacionan, con destino a contribuir a los gastos de las proyectadas Fiestas Populares que han de celebrarse en esta ciudad los días 8-9-10 y 11 de septiembre

	Suma anterior.	
Del Señor Presidente del Casino del Consey	335'00	25'00
Del Señor Director Gerente de «La Eléctrica Mahonesa, S. A.»		150'00
De don Manuel Beltrán Llabrés (fábrica de licores)		50'00
De don G. Coll Riudavets		15'00
De don Rafael López Aragónés		25'00
De Don Sebastián Palliser «La Fantasía»		15'00
De don J. Codina Villalonga		25'00
De la Sucursal Terrés		15'00
De don José Teixidor Olives		20'00
De don Miguel Frech Monjo		15'00
De don Bernardino Coll «La Tropical»		15'00
De don Tomás Pons Camps		15'00
De don Mateo Terrés		15'00
De don Miguel Adrover		15'00
De don Vicente Mari		15'00
Recaudado hasta la fecha.	765'00	

Lo que se anuncia para conocimiento de los señores interesados.

Continúa la admisión de donativos para el indicado fin en la Alcaldía.

Mahón 24 de agosto de 1932.—El Alcalde accidental, Pedro Febrer.



Querido doctor!

—Mi hija se casa a fines de semana, y hemos de aplazar la operación de mis hemorroides.
—Bien, pues usted dirá cuándo.
—Pero entretanto, ¿no podría recetarme algo contra la picazón y estos dolores intolerables?
—Lo único que puede aliviarle es PASTERIAN. Aplíquese los todos los días, mañana y noche, y no tardará en notar sus efectos.
Ungüento, 4,50. Supositorios, 5,75.
Venta en farmacias.

Casa para vender

Calle de Manent y Victory, San Luis. Informes: Pi y Margall, n.º 196.-Mahón,

LA PALMA FABRICA DE PASTAS PARA SOPA
ULTRAMARINOS, COLO- NIALES Y SALAZONES, DE DOMINGO JULIAN
HANNOVER, 15. - MAHON
Tostación diaria de cafés: Moca, Caracolillo, Puerto Rico y otros desde 10'25 en adelante. Extenso surtido en mantequillas, quesos, fiambres y salazones como son: Mojama, Huevas, Bacalao inglés y de Escocia, Tollina, Zorra y Tronco. En breve sardinas prensadas de Ayamonte.
EXTENSO SURTIDO EN TODOS LOS RAMOS ARRIBA INDICADOS
HANNOVER, 15. MAHON. - "LA PALMA"

CASINO DEL CONSEY

Para proceder a la instalación de los más modernos aparatos sonoros que existen en el mercado, se suspenden las sesiones cinematográficas.

Recuerden las excelencias de los aparatos "ERKO - CINAES"

CONCURSO

Base Naval de Mahón

A las once de la mañana del día 29 del actual se celebrará en esta Base Naval segundo concurso público para suabastar la adquisición de 152 electrógenos de zinc de 300 x 150 x 15 m/m. con destino al depósito de aprovisionamientos de esta Base, con arreglo al pliego de condiciones que se halla de manifiesto en esta Comisaría en las horas hábiles de oficina.

Las proposiciones se reciben en esta Comisaría hasta un cuarto de hora después de la señalada para el concurso.

El pago de este anuncio será de cuenta del adjudicatario.

Mahón 24 de agosto de 1932.—El Comisario, Juan Gea.

AYUNTAMIENTO DE SAN LUIS

PROGRAMA de los festejos que se celebrarán los días 27, 28 y 29 del actual con motivo de la fiesta mayor de este pueblo:

Día 27 tarde.—A las cinco disparo de cohetes de gran detonación. A las cinco y media pasacalle por la banda municipal de Mahón; apertura de la tómbola benéfica. A las seis concierto en la Plaza de la República por la Banda Municipal la que tocará escogidas piezas de su extenso repertorio.

Noche.—A las ocho iluminación general extraordinaria. A las nueve pasacalle por una Banda de música y baile en la Plaza de la República.

Día 28.—A las ocho de la mañana diána por una Banda de música que recorrerá las calles de la población.

A las nueve y media reparto de bonos a los pobres de solemnidad. A las diez y media reapertura de la tómbola.

A las once en la Casa Consistorial se obsequiará a las Autoridades e invitados con un refresco, amenizará el acto una Banda de música.

Tarde a las cuatro carreras pedestres para hombres y carreras de caballerías adjudicándose los siguientes premios:

- Hombres, 6 pesetas.
- Burros, una cuchara de plata.
- Pollinas, una idem idem.
- Mulos, una idem idem.
- Potros, una idem idem y 5 pesetas.

Caballos, una idem idem y 15 pesetas. A las cinco baile en la Plaza de la República.

A las nueve disparo de un elegante castillo de fuegos artificiales con intermedio de cohetes de iluminación fantástica, bombas de gran detonación y traca final. Terminando con un gran baile en la Plaza de la República.

Día 29.—A las cinco juegos infantiles consistentes en carreras de sacos, paela, es cubell y otros. A continuación baile.

Noche a las nueve suelta de cohetes y globos y baile en la Plaza de la República.

San Luis 17 de agosto de 1932.—El Alcalde, Francisco Cardona.

NOTAS: Caso de presentarse excesivo número de caballos para tomar parte en las carreras y dadas las dimensiones del Coso no puedan efectuarse con la libertad debida, quedará sometido a juicio de la Comisión resolver sobre el particular.

No se permitirá tomar parte en las carreras a las caballerías que no reúnan las debidas condiciones a juicio del Inspector Veterinario.

Se prohíbe la circulación de vehículos por la calle de Juan Manent los días 27, 28 y 29 desde las dos de la tarde del primero hasta las doce de la noche del último.

Los días 27, 28 y 29 los autos y coches que se dedican al transporte de pasajeros tendrán su punto de parada en la Plaza de Pablo Iglesias se dirigirán a dicha Plaza a su llegada procedente de Mahón por la Avenida del Gobernador Carreras colocándose unos tras otros por el turno correspondiente los primeros al Oeste y los segundos al Este saliendo unos y otros por la calle Duques de Crillón para dirigirse a la ciudad de Mahón.

Los autos y coches particulares podrán retirarse en el extremo de la calle de Alemán.

Crédito Mercantil de Menorca

Descontamos el cupón vencimiento 1.º de septiembre próximo de las cedulas Banco Hipotecario de España al 3 por ciento, así como también las cedulas de igual clase, que hubiesen resultado amortizadas.

HOTEL BUSTAMANTE
MAHON

MENU PARA HOY
Entremeses variados
Maticos
Caneloni
Langosta a la americana
Pollo asado
Postres variados

MENU PARA MANANA
Entremeses variados
Arroz a la española
Croquetas de gallina
Pescado a la valenciana
Chuletas de cordero
Postres variados

	PESETAS
Precio del cubierto	5
tickets 10 comidas clase superior	35
» 10 » especial	25
Abono mensual comida y cena (superior)	150
» » » (especial)	110
Hospedaje completo por día (tout compris)	10

Stadium Mahonés
DOMINGO DIA 28. A las 4 y media de la tarde
GRANDIOSO PARTIDO DE FOOT-BALL ENTRE
ARTILLERIA DE COSTA
CONTRA
C. D. MENORCA

PRECIOS: Entrada general 0'75. Socios 0'50. Tropa 0'25. Señoras y niños 0'10.
NOTA: Soldados y çabos de Artillería gratis.

SERVICIO TELEGRAFICO

DE LA VOZ DE MENORCA

DE NUESTROS CORRESPONSALES

Madrid 24 a las 17 a las 18, a las 21 y a las 23-30.

LA INTENTONA MONARQUICA

Vista del primer proceso

A primera hora Al amanecer se montó en las inmediaciones del palacio de justicia de Madrid un servicio de orden que se encargaron de prestar fuerzas de la guardia civil y de seguridad con el encargo de impedir al público que se acercase a dicho edificio.

En los patios se situaron dos camiones con guardias de asalto. A las 7-30 llegaron los defensores y después don Indalecio Prieto, ministro de Obras.

En la cola había quinientas personas. En las calles inmediatas se formaron grupos que hacían comentarios y que fueron disueltos fácilmente.

En autos llegaron el general Sanjurjo, sus compañeros en el proceso y los testigos, vinieron antes de las ocho de la mañana.

Audiencia pública

A la hora susodicha se constituye el tribunal presidido por don Mariano Gómez y pronuncia la frase de rigor ¡Audiencia pública! Instantáneamente se llena el salón.

El secretario señor Manzanaga pregunta previamente a los procesados si desean asistir al acto y aquellos contestan que lo harán después.

En la concurrencia figuraban señoritas, incluida la novia del capitán Sanjurjo.

El Relator lee el apuntamiento con la narración de los sucesos en la forma conocida desde la salida del general Sanjurjo de Madrid hasta la conclusión del sumario. Incluye las declaraciones de los procesados, de las autoridades y de los paisanos, así como el manifiesto del general insurrecto y el bando en que derogaba las disposiciones del Gobierno, destituyó a éste, a las autoridades y disolvía las Cortes.

Refiere también el apuntamiento el intento de Sanjurjo de formar una columna rebelde y la negativa de la guarnición a luchar con las fuerzas leales.

Se consigna en el apuntamiento la declaración del conductor del auto que condujo a Huelva al general sublevado; dice el conductor que una pareja de la benemérita le ordenó marchar al parque de María Luisa y que le dieron unas muletillas.

Se presentaron cuatro señores y dijeron que iban a pasear por la carretera de Huelva. Allí les detuvo una pareja, pero al ver que les seguía la benemérita les dejaron pasar.

A la entrada de Huelva sufrieron una avería y se les detuvo. Uno de los viajeros exclamó: esto lo tenía yo, hubiera sido mejor tomar una gasolinera o un avión y estaríamos en Portugal. Sanjurjo dijo que le dejaran despedirse y en aquel momento su hijo le arrebató la pistola con que quería suicidarse y le dijo: déjalo ya, no seas tonto; el conductor del segundo auto hace un relato análogo.

Se incluyen después en un segundo rollo las conclusiones provisionales formuladas por el Fiscal de la República.

El acusador invoca el artículo 542 del Código Militar.

En la lectura del apuntamiento se invirtió una hora.

Periodo de prueba

Seguidamente se declara abierto el periodo de prueba.

En la testifical solicitada por los defensores comparece el teniente de la guardia civil señor Díez Cardona. Preguntale el señor Bergamín si Sanjurjo les entregó armas y el testigo contesta afirmativamente.

Añade que se proponía acompañar al general Sanjurjo y protegerle hasta que se presentara a las autoridades como pensaba hacer.

Después declara el capitán Sevillano a quien el señor Bergamín pregunta si le ordenaron ir a Lora del Río para impedir el tráfico por el puente y si para ello se veía obligado a causar desperfectos a

lo que el testigo contestó que lo haría en último extremo, pero que no se le había ordenado volar el puente.

—¿Qué entiende el testigo por último extremo? pregunta el fiscal y el testigo responde que de haberse visto obligado a causar daños, lo hubiera consultado antes.

Se suspende la vista por diez minutos para que el fiscal y los defensores ordenen los datos.

Reanuda la sesión comparecen los procesados que denotan serenidad y pasan a ocupar su banquillo.

Informe del fiscal

En medio de gran expectación se levanta el fiscal de la República para pronunciar el informe acusatorio.

Hace historia de los servicios meritorios prestados por el general Sanjurjo; define el acusador el honor y el patriotismo y deduce que el general Sanjurjo no entendió estos conceptos como correspondía a un militar. Los sucesos le presentan como desleal y no puede atenuar este cargo una falsa invocación al patriotismo.

Es cierto que al advenimiento de la República el general puso a la disposición de aquélla las fuerzas de la benemérita y aludió enfrentarlas con el pueblo, pero también lo es que ahora ha causado un tremendo daño a la Patria, a la República y a la benemérita.

Señala el fiscal las características del movimiento revolucionario del día 10, el viaje de Sanjurjo a Sevilla, el bando sedicioso, el lanzamiento de tropas a la calle para declarar faccioso al Gobierno legítimo.

Le ayuda el general García de la Herranz que ordena la voladura de puentes amen de otras violencias y comparte la responsabilidad también el capitán Sanjurjo.

Examina el fiscal los grados de delincuencia para deducir que estamos en un caso claro y bien definido de rebelión militar consumada. No hubo lucha, pero se alzó en armas para luchar. El movimiento fué contra las Cortes y el Gobierno constituido.

No puede compararse este movimiento con otros, puesto que si el Gobierno no es legítimo, la rebelión contra el mismo ya no existe.

El acto de rebelión se consumó, el general Sanjurjo sacó las tropas, las arengó y destituyó a las autoridades. No corrió la sangre porque no hubo resistencia.

Después, la salida, la fuga de Sevilla no fué para desistir, sino por la imposibilidad de seguir el movimiento de rebeldía.

Muy conmovido, señores magistrados, pero resuelto a cumplir mi deber, pido que se imponga al general Sanjurjo la pena de muerte como jefe de la rebelión y las comprendidas en la reclusión perpetua a muerte a los otros tres encartados.

Produceme grande y profundo dolor en mis postrimerías dentro de la magistratura solicitar una pena de muerte, pero el deber que al asumir este cargo me impuse, ahora tengo que cumplirlo en favor de la libertad y de la patria.

Defensa del general Sanjurjo

Muy emocionado el ilustre juriconsulto y ex ministro don Francisco Bergamín empieza su alegato con una sentida apelación a la conciencia de los señores magistrados. Habla luego de la pasión que califica de mal sana de la opinión; la que se otreve a decir que se cometió un delito que merece la pena de muerte.

Mi conciencia se levantó contra mis convicciones, quebranté mi silencio y acudí a la prensa siquiera por una sola vez para que defendiera al caído.

Encomia el letrado defensor la actuación militar del general Sanjurjo, dice que nunca faltó al honor que es patrimonio del alma, como dijo el inmortal Calderón y que igualmente se alberga en el pecho militar que bajo la blusa del albañil.

Recuerda el señor Bergamín que defendió también a los señores Sánchez Guerra y De los Riss que se alzaron contra los dictadores y que fueron igualmen-

te acusados de rebelión militar cuando no existía el delito en aquel caso; dice que consiguió librarlos.

Ahora, añade Bergamín, hay rebelión militar, pero en el grado en que el ministerio fiscal la califica hace resaltar el ambiente desfavorable de los neófitos de la República contra Sanjurjo. Niega que el movimiento de Sevilla tenga conexión con el de Madrid.

Jamás pensó mi defendido en una restauración puesto que permitió que se marchara aquel a quien arrojaron unas elecciones municipales con carácter de Constituyentes que no se hubieran celebrado sin el general Sanjurjo.

Este no es enemigo del régimen, sino del Gobierno con el que tampoco están conformes quienes creemos que aquél daña a la República, República que no es la misma que trajo España entera, sino que se va convirtiendo en un privilegio de casta, pero no hablemos de esto, pasemos a los hechos.

Relata el letrado defensor la intervención del general Sanjurjo para deducir que se trata de un delito de rebelión frustrada. Sanjurjo se entregó cuando pudo huir a Portugal en una gasolinera. Procede aplicarle el artículo 66 con el 66 (así dice el despacho) del código penal ordinario. Habida cuenta de las circunstancias atenuantes corresponde la pena inferior de reclusión perpetua.

Expone el defensor como atenuante la brillante carrera del general Sanjurjo al que titula pacificador de Marruecos, conquistador de Alhucemas, apoyador de la República y pacificador de los ánimos cuando los sucesos de Castilblanco.

Después de hacer resaltar que la modestia impidió al general Sanjurjo usar el título de marqués, termina la defensa con la petición de justicia en nombre de la justicia inmutable e imperecedera.

Las otras defensas

El abogado Barrera defiende al general García de la Herranz en el sentido de que se limitó su patrocinado a secundar al general Sanjurjo a quien le une una amistad estrecha.

No fué mi defendido ejecutor del movimiento de rebelión. El tribunal apreciará los atenuantes que le son aplicables y le aplicará la pena de prisión mayor.

El letrado señor Infante pronuncia una emocionante defensa de su hermano, no le cree desleal y dice que se limitó a cumplir las órdenes del general Sanjurjo a quien servía como ayudante.

Hace resaltar la brillante carrera del hermano en Africa, en la campaña de 1921, dice que no pide clemencia, sino justicia y solicita la absolución.

El señor Fernández Rodríguez defiende al capitán Sanjurjo de quien dice que se limitó a seguir al padre como era na-

CUARENTA MIL

MAQUINAS DE COSER Y BORDAR

ALFA

fabricadas y vendidas en España honran a la Industria Nacional y garantizan al comprador la excelente calidad de la máquina

ALFA

Antes de adquirir una máquina de coser solicite informes a

PEDRO TALTAVULL, Eulalia, 2. - MAHON

PUES, CON ELLO OBTENDRA UNA IMPORTANTE ECONOMIA

tural. Excita al fiscal a que medite sobre la responsabilidad de entregar la juventud a la reclusión perpetua sin pruebas y sin culpa. Pide la absolución.

Final del acto

Rectifica el fiscal y mantiene sus conclusiones sin apreciar ninguna atenuante. También rectifican los defensores.

El Presidente pregunta a los procesados si tienen algo que alegar.

El general Sanjurjo contesta que no. El general García de la Herranz declara que considera un honor seguir la suerte que corre el jefe de la rebelión.

El señor Infante y el capitán Sanjurjo ratifican su declaración.

Termina la vista a las 14-20 con la frase «concluso para sentencia» y el tribunal se retira para deliberar, se desaloja la sala y los fotógrafos retratan a los procesados que se muestran animosos.

Después de la vista

Buen apetito.—Después de celebrado el juicio sirvióse a los procesados un opiparo almuerzo encargado a un hotel cercano al Palacio de Justicia; los camareros vestían de frac; el menú fué espléndido y el apetito excelente, a las 16-20 los procesados volvieron a prisiones.

La deliberación.—Los jueces continúan la deliberación; a las nueve de la noche el fiscal de la República estuvo en la audiencia, manifestó que la deliberación será laboriosa y que terminará a hora avanzada de la madrugada.

Otra vista.—Dijo también el fiscal de la República que la semana próxima se celebrará la vista de un nuevo proceso sumarísimo contra los generales Cavalcanti, Fernández Pérez y otros encartados con motivo de los sucesos revolucionarios ocurridos en Madrid.

Revolvillo.—El general Sanjurjo no quiere recibir visitas; la primera petición de indulto dirigida al Presidente de la República la firma don Roberto Castroviejo; también la solicita la Juventud Socialista del Ferrol.

Los comunistas.—Muy inoportuna-

mente los comunistas intentaron alborotar en las inmediaciones del Palacio de Justicia pero fueron disueltos.

La bestia cavernaria ruge.—Un cronista del diario «Luz» denuncia que el comité monárquico circuló ayer una «orden» a todos los jefes y oficiales del Ejército y de la benemérita a fin de que estén preparados para un inminente movimiento que será el decisivo, el Gobierno conoce el manifiesto y procede a investigar quiénes son los autores.

España al día

Notas de actualidad

La sesión del Congreso

Empieza a las 4-50 presidida por el señor Besteiro.

Después de ligera discusión se aprueba el dictamen sobre reorganización del Tribunal Tutelar de Menores, de Madrid.

También se aprueba el proyecto que transforma el Consejo de Instrucción Pública en Consejo Nacional de Cultura.

Modificado levemente se aprueba el artículo 1 del dictamen sobre provisión de vacantes de Inspectores Municipales de Sanidad.

El señor Besteiro anuncia que se suprime hoy la sesión nocturna. Y se levanta la sesión a las 8-45.

En espera de la sentencia

A descansar.—A las once de la noche el señor Bergamín se retiró del palacio de justicia y dijo que se marchaba a descansar.

Una impresión.—Preguntado por los periodistas el señor Bergamín contestó que respecto al general Sanjurjo la sentencia debía considerar sus antecedentes favorables «siendo condenada» (así decía el despacho recibido).

Conjeturas.—La impresión de los periodistas a las 12 de la noche era que la sentencia se conocerá ya muy avanzada la madrugada o tal vez no se sabrá hasta después de las nueve de la mañana.

Tipografía Mahonesa.—Mahón.

para reformar un carácter vicioso, pero cuando se dirige a la ignorancia es prueba de estupidez para el que la emplea. Deja que lleguemos a aquel grupo de árboles de allá abajo; allí descansaremos y verás cómo quiero enseñarte la lectura con este trozo de madera.

Pronto llegamos al grupo de árboles, y nos sentamos sobre el césped que empezaba a verdear y en el que florecían algunas margaritas. Corazón lindo, libre de su cadena, se lanzó a uno de los árboles y sacudía sus ramas una tras otra como para sacudir nueces, mientras que los perros, más tranquilos y sobre todo más fatigados se tendían haciendo la rosca alrededor nuestro.

Entonces Vitalis, sacando su navaja, intentó sacar una lámina de madera lo más fina que pudo. Después de conseguirlo, pulimentó esta lámina por sus dos caras en toda su extensión; hecho esto, la cortó en cuadraditos de tal modo que reunió una docena de cuadrados lisos e iguales.

Mis ojos no se separaban de él, pero confieso que apesar de mi tensión de espíritu no acababa de comprender cómo esos trocitos de madera podían llegar a ser un libro; porque, a pesar de mi ignorancia yo sabía que un libro se compone de un cierto número de ojas de papel sobre las que están trazados signos negros?

—Sobre cada uno de esos trocitos de madera, me dijo—tallará mañana con punta de mi navaja

en los libros, donde las han puesto, es decir, que las leen.

—He visto leer—dijo con el aire de triunfo de una persona que no es tonta y que sabe de lo que le hablan.

—Lo que se hace para las oraciones se hace para todo. En un libro que te enseñaré cuando descansemos, encontraremos los nombres y las historias de los países que atravesamos. Hombres que han habitado y recorrido el país han puesto en mi libro lo que habían visto o aprendido; tan bien está que con sólo abrirlo y leerlo se puede conocer estos países; yo los veo como si los mirase con mis propios ojos; aprendo su historia como si me la contasen.

Me habían criado como un verdadero salvaje, sin idea alguna del mundo civilizado. Estas palabras fueron para mí a modo de una revelación, confusa al principio, pero que poco a poco se aclaraba.

Me habían enviado a la escuela, pero sólo durante un mes, y durante ese mes no habían puesto en mis manos un solo libro, ni me habían hablado de lectura ni de escritura; no me habían dado una clase de cualquier cosa que fuese.

No debe sacarse en consecuencia por lo que ocurre actualmente en nuestras escuelas que esto es imposible. En la época de que hablo había numerosos pueblos en Francia que no tenían escuelas y entre las que existían había algunas dirigidas

Ayuntamiento de Mahón

FIESTAS POPULARES

Días 8, 9, 10 y 11 septiembre de 1932

DIA 8

A las 9 de la mañana. Anuncio de la fiesta con disparos de bombas y morteros en las plazas de la República, de Pablo Iglesias y de la Libertad.

Reparto de bonos a los pobres de la localidad en el Salón de Actos del Ayuntamiento.

A las 11. Concurso de calles adornadas. Examen y clasificación de las mismas por un Jurado nombrado al efecto.

La Banda Municipal recorrerá la población al son de alegres tocatas.

A las 12. Comida extraordinaria a los asilados en los Establecimientos Municipales de Beneficencia.

A las 3 de la tarde. Regatas de embarcaciones en el puerto con premios a las vencedoras distribuidos en la forma que disponga la Junta Provincial de la Liga Marítima Española.

A las 10 de la noche. Verbena y concierto en el Paseo de la Libertad con iluminación extraordinaria.

DIA 9

A las 8 de la mañana. Diana y pasacalles por la Banda Municipal.

A las 11. Reparto en el Salón del Ayuntamiento de los premios de 500, 300 y 200 pesetas a las calles mejor adornadas con arreglo al fallo que dicte el Jurado.

A las 3 y media de la tarde. Interesante partido de foot-ball en el campo de la Unión Sportiva.

A las 5 de la tarde. Fiesta infantil con disparo de fuegos japoneses y suelta de globos en la Plaza de la Libertad. Concierto en el Paseo de la Libertad.

A las 10 de la noche. Verbena en «Vista alegre» frente a la Liga Marítima, con alumbrado extraordinario, concierto y disparo de fuegos acuáticos.

Se alquilarán sillones de la Beneficencia.

DIA 10

A las 11 de la mañana. Concurso de higiene infantil en el Salón de Actos del Ayuntamiento, repartiéndose quinientas pesetas entre los niños hijos de familia pobre, de uno a cuatro años de edad, que a juicio de un Jurado competente demuestren estar mejor cuidados.

Sólo podrán tomar parte en dicho concurso aquellos niños que previamente los hayan inscrito en la lista abierta para dicho objeto.

A las 3 de la tarde. Círcula artística que recorrerá las principales calles de la población postulando para los Establecimientos Municipales de Beneficencia.

Los carruajes de más mérito artís-

tico serán premiados con metálico y Diplomas honoríficos. En dicho acto el Ayuntamiento presentará una carroza adornada fuera de concurso.

Una Banda de música amenizará este acto.

A las 10 de la noche. Disparo de un valioso castillo de fuegos artificiales en la Plaza de la Libertad y concierto selecto por la Banda de música en el paseo del mismo nombre.

DIA 11

A las 8 de la mañana. Diana por las Bandas de música y de cornetas.

A las 11. Reparto de los premios en metálico y los diplomas correspondientes en el Salón de Actos del Ayuntamiento a las carrozas adornadas designadas por el Jurado.

Banda Municipal en la Plaza de la República.

A las 3 de la tarde. Carreras de caballerías en el Cos Nou con premios en metálico para las que se presenten, sean admitidas por el Jurado y resulten vencedoras.

Se destinará un premio especial el que podrá ser disputado por los caballos de otras regiones.

A las 5 de la tarde. Concierto en el Paseo de la Alameda.

A las 9 de la noche. Gran retreta con iluminación recorriendo las principales calles de la ciudad y disolviéndose en el Paseo de la Libertad.

De 10 a 12 de la noche. Concierto en

el Paseo de la Libertad por la Banda Municipal.

CLAUSURA DE LAS FIESTAS

Disparo de una gran traca luminosa en el Paseo de la Libertad.

Mahón a 12 de agosto de 1932.

La acreditada Fábrica de licores de Arenys de Mar, HIJO DE M. MOLLFULELLA, ha regalado al Ayuntamiento un objeto artístico que será destinado como premio de uno de los números que figuran en el programa.

Crédito Mercantil de Menorca

Bolsa de Barcelona de 24 de agosto de 1932

Amortizable 5 p. 100 A 1920	88'50
» » B 1920	88'50
Interior 4 p. 100 A	65'00
» » B	64'75
Amortizable 5 p. 100 A 1917	85'00
» » B 1917	85'00
» » A 1927 libre	96'65
» » B 1927 libre	96'00
Exterior 4 p. 100 A	79'75
» » B	79'25
Obligaciones Norte Prioridad	00'00
Alicantes 3 p. 100 1.ª hipoteca	45'15
Andaluzes 2.ª serie fijo	00'00
Cédulas B. Hip. España 4 p. 100	80'00
Id. id. id. 5 p. 100	88'50
Id. id. id. 6 p. 100	98'75
Francos cheque París	00'00 a 48'80
Liras » Roma	00'00 a 63'80
Dollars » New-York	00'00 a 12'44
Libras » Londres	00'00 a 43'15
Reichmarks Berlín	00'00 a 2'96

MONEDAS DE ORO

Alfonsinos	241'00
Onzas y sus fracciones	241'00
Isabelinas	242'00

COTIZACIONES DE VALORES LOCALES

	Valor nominal	Dinero	Papel
Obl Ayuntamiento Mahón 6 p. 100 E 1897	100		
» » 5 p. 100 E 1915	100		
» » 5 p. 100 E 1921	100		
Empréstito 100,000 pesetas	100		
Ayuntamiento Mahón 5 p. 100 E 1921	100		
Empréstito 45,000 pesetas	100		
Ayuntamiento Mahón 6 p. 100 E 1925	100		
» » 6 p. 100 E 1927	100		
libre impuestos	100	100	
Ayuntamiento Mahón 6 p. 100 E 1929	100		
libre impuestos	100	105	
Acciones La Eléctrica Mahonesa, S. A.	100	126	
Oblig. Eléctrica Mahonesa, S. A. 6 p. 100	100	101	
Acciones Banco de Menorca	10		
Banco de Ferrerías	10		
Crédito Mercantil de Menorca	5		72
Sdad. General de Alumbrado	5		
Obl Sdad. General Alumbrado 6 p. 100	100	101	

Banco de Menorca

Bolsa de Barcelona de 24 de agosto de 1932

Francos cheque	
Libras id.	48'80
Dollars id.	12'44
Liras id.	63'80
Interior serie A	65'00
Id. id. B	64'75
Amort. 5 p. 100 serie A 1920	88'50
Id. id. B 1920	88'50
Exterior serie A	80'00
Obligaciones Compañía Trasatlántica 6 p. 100 1922	00'00
Obligaciones F. C. Norte Prioridad 3 p. 100	00'00
Amort. 5 p. 100 serie A 1917	55'75
Amort. 5 p. 100 serie B 1917	85'00
Obligaciones Sociedad General Aguas Barcelona 5 p. 100	85'25
Acciones norte fin mes	00'00
Id. Alicantes id.	51'20
Id. Andaluzes id.	34'10
Id. Orensas id.	16'00
Id. Coloniales id.	00'00

Historia General del Arte

Tomos que están de venta en la «Tipografía Mahonesa»:

- Francia, Luis Houstrick; Norte de Italia, Corrado Ricci; Gran Bretaña e Irlanda, Sir Walter Armstrong, España y Portugal; Egipto, C. M. Dieulafoy, Maspero.

LIBRETAS DE INQUILINATO

LAS ENCONTRARA EN LA TIPOGRAFIA MAHONESA

A precios de ganga

Ofrezco toda clase de máquina de coser, usada, procedente de cambios con máquinas ALFA de coser y bordar. PEDRO TALTAVULL, Eulalia 2-Mahón

RECOMENDADAS

Últimas novedades en fajas para señora y Gran surtido en medias

CASA MATEO MIR
DOCTOR ORFILA, 22

TIP. MAHONESA
FERMIN GALAN, 21

SE HACEN TODA CLASE DE TRABAJOS DE IMPRENTA EN NEGRO Y EN COLORES. ESPECIALIDAD EN TRABAJOS COMERCIALES

CASA MURILLO FUNDADA EN 1869
PAPEL VISILLO
PARA PEGAR EN LOS CRISTALES
NUEVOS TIPOS EN BLANCO Y EN COLORES
FABRICACION BELGA
PI Y MARGALL, 26 TELEFONO N.º 22

UNDERWOOD N.º 6
Se han recibido los nuevos modelos de esta acreditada marca, son una maravilla.
UNDERWOOD silenciosa para oficina.
UNDERWOOD portátil con tabulador
UNDERWOOD portátil silenciosa, etcétera.
J. SIREROL. Bastión, 19. MAHON
MECÁNICO DE LA UNDERWOOD

L'ABEILLE
COMPANIA DE SEGUROS
ACCIDENTES, VIDA, INCENDIOS
Agente general en Menorca:
RAMON BUSTAMANTE, calle PI y Margall, 11

LAVADOS EN SECO
Tintorería Gallard de Barcelona
Se admiten encargos

La Casa de las Medias
Arravaleta, 25 y 27. Mahón

LA EQUITATIVA
FUNDACION ROSILLO
SEGUROS SOBRE LA VIDA
Agente General para Menorca:
J. SIREROL. - Bastión, 19. - MAHON

82 HECTOR MALOT

por maestros que por una u otra causa, porque no supieran nada o porque tuvieran otra cosa que hacer, no enseñaban nada a los niños que se le confiaba.

—Este era el caso del maestro de escuela de nuestro pueblo. ¿Sabía algo? Es posible, no quiero lanzar contra él una acusación de ignorancia. Pero es lo cierto que durante el tiempo que permanecí a su lado no nos dió la menor lección ni a mí ni a mis compañeros; tenía otros quehaceres; su verdadero oficio era hacer zuecos. Y a sus zuecos se dedicaba; desde la mañana a la noche sólo se veía volar a su alrededor virutas de haya y de nogal. Jamás nos dirigía la palabra si no era para hablarnos de nuestra familia o del frío o del calor o de la lluvia; pero de lectura, de escritura o de cálculo, ni una palabra. Para esto dedicaba a su hija, que estaba encargada de reemplazarlo durante su ausencia y de darnos clase. Pero como el verdadero oficio de éste era costurera, hacía como su padre y mientras que éste manejaba su cepillo o su cuchilla ella empujaba vigorosamente su aguja.

Había que vivir, y como éramos doce alumnos que pagábamos cada uno cincuenta céntimos al mes, eran seis francos que no podían alimentar dos personas durante treinta días, los zuecos y la costura completaban lo que la escuela no podía proporcionar.

—Así es que no aprendía absolutamente nada en la escuela, ni las letras.

83 SIN FAMILIA

—¿Es difícil leer?—preguntó a Vitalis después de un buen rato de caminar, reflexionando.

—Es difícil para los que tienen la cabeza dura y más aún para los que no tienen buena voluntad. ¿Tienes tú la cabeza dura?

—No lo sé, pero me parece que si quisierais enseñarme no tendría mala voluntad.

—Bueno; ya veremos tenemos tiempo por delante.

—¿Tiempo por delante! ¿Por qué no empezar en seguida? No sabía yo cuán difícil es aprender a leer y me imaginaba que en seguida iba a abrir un libro y a saber lo que había dentro.

Al día siguiente, mientras caminábamos, vi a mi amo bajarse a tierra en la carretera y recoger un trozo de tabla medio enterrado en el polvo.

—Este es el libro donde vas a aprender, me dijo.

—¿Un libro aquella tabla! La miré para ver si se burlaba de mí. Al verle serio miré atentamente su hallazgo. Era una tabla, una sencilla tabla de haya, larga como mi brazo, ancha como mis dos manos, bien cepillada; sobre ella no había una sola inscripción, ni un solo dibujo.

—¿Cómo leer sobre esta tabla? ¿Qué se podía leer en ella?

—Tu imaginación trabaja—, me dijo Vitalis riéndose.

—¿Queréis burlaros de mí?

—Nunca, hijo mío; la burla puede ser buena



COMPANIA TRASMEDITERRANEA

BARCELONA Via Layetana, 2 MADRID Pza de las Cortes, 6

Servicios regulares de vapores comerciales y correos entre la Península - Baleares - Norte de Africa - Canarias - Guinea española

Línea rápida de gran lujo Barcelona-Cádiz-Canarias
Salidas semanales, los sábados de Barcelona y los lunes de Cádiz.

Servicio fijo rápido quincenal Mediterráneo-Cantábrico
Salidas para el Norte de Barcelona los miércoles y para Barcelona, de Bilbao, los mismos días.

Servicio fijo para los puertos del Mediterráneo-Norte de Africa y Canarias
Con salidas de Barcelona quincenalmente, los jueves admitiendo carga y pasaje.

LÍNEA DE FERNANDO POO
Servicio rápido quincenal, con salidas los días 15 de Barcelona y los 20 de Cádiz.

Servicios diarios entre Málaga y Melilla-Melilla y Ceuta-Alicante y Melilla-Algeciras y Tánger

LÍNEA CADIZ-LARACHE
Salidas de Cadiz los días 1, 5, 10, 15, 20 y 25 de cada mes

LÍNEA RAPIDA DE GRAN LUJO BARCELONA-PALMA MALLORCA
Salidas todos los días, (excepto los domingos) de Barcelona y Palma a las 21 h. Llegada a las 7 horas

LÍNEA RAPIDA BARCELONA-MAHON
Salidas de Barcelona los miércoles y viernes a las 19 h. de Mahón martes y jueves a las 19 h.

SERVICIO PALMA-MAHON
Salidas de Palma los jueves a las 20 h. y de Mahón los viernes a las 20 horas.

Para informes:
Delegación de la Compañía: Juan Mir y Mir, 24